

Совет Безопасности

Шестьдесят первый год

Предварительный отчет

5437-е заседание

Понедельник, 15 мая 2006 года, 12 ч. 15 м. Нью-Йорк

Председатель: г-н Икуэбе (Конго)

Члены: Аргентина г-жа Мартинич

 Китай
 г-н Ли Цзюньхуа

 Дания
 г-н Фоборг-Андерсен

Франция г-н де Ривьер

 Гана
 нана Эффа-Апентенг

 Греция
 г-жа Пападопулу

 Япония
 г-н Китаока

 Перу
 г-н де Риверо

 Катар
 г-н аль-Кахтани

 Российская Федерация
 г-н Чуркин

 Словакия
 г-н Брада

Соединенное Королевство Великобритании

и Северной Ирландии г-н Джонстон Объединенная Республика Танзания г-н Махига

Соединенные Штаты Америки г-жа Уолкотт Сандерс

Повестка дня

Ситуация в отношениях между Эритреей и Эфиопией

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в Официальные отчеты Совета Безопасности. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-154A).



Заседание открывается в 12 ч. 15 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Ситуация в отношениях между Эритреей и Эфиопией

Председатель (*говорит по-французски*): Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта повестки дня. Заседание Совета Безопасности проводится в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций.

На рассмотрении членов Совета находится документ S/2006/289, в котором содержится проект резолюции, подготовленный в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций.

Насколько я понимаю, Совет готов приступить к голосованию по представленному на его рассмотрение проекту резолюции. Если не будет возражений, я поставлю проект резолюции на голосование.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Проводится голосование поднятием руки.

Голосовали за:

Аргентина, Китай, Конго, Дания, Франция, Гана, Греция, Япония, Перу, Катар, Российская Федерация, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Объединенная Республика Танзания, Соединенные Штаты Америки.

Председатель (*говорит по-французски*): За проект резолюции подано 15 голосов. Проект резолюции принимается единогласно в качестве резолюции 1678 (2006).

На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения данного пункта своей повестки дня.

Заседание закрывается в 12 ч. 20 м.

2 06-34834